www.oiv-herrensohr.de

Kaltnaggischer Nachrichten

Das Magazin für Herrensohr

Weihnachtsausgabe 2016

40. Kaltnaggischer Weihnachtsmarkt

Jetzt in und um die Kreuzkirche

- Hobby-Markt mit Bilderausstellung
- Budenzauber auf der Wiese
- Nikolaus, Musikdarbietungen
- Kaffee, Kuchen & Basteln

Weiterhin in dieser Ausgabe:

- Programm Weihnachtsmarkt 26.11.16
- Tunnelprojekt von Ministerpräsidentin ausgezeichnet
- Projekt L(i)ebenswerte Ortsmitte geht weiter
- Berichte aus den Vereinen, Einrichtungen und Organisationen

OIV Ortsinteressenverein Herrensohr e.V.

Wenn man einen Immobilienpartner hat, der von Anfang bis Eigentum an alles denkt.

Wenn's um Geld geht

Sparkasse Saarbrücken

sparkasse-saarbruecken.de

Grußwort

Liebe Herrensohrer Mitbürgerinnen,
und Mitbürger,

Das aufwändigste Projekt des OIV im zu Ende gehenden Jahr war die Neugestaltung des Fußgängertunnels, der Herrensohr und die Wilhelmshöhe verbindet.

Ich freue mich sehr, dass die neue Gestaltung bei Ihnen so großen positiven Anklang gefunden hat. Dies konnten wir bereits bei der offiziellen Einweihung im Juli feststellen.

Wir als OIV sind sehr stolz und glücklich, dass unser Tunnelprojekt auch von Seiten der Staatskanzlei positiv begutachtet wurde und wir von der Ministerpräsidentin Frau Kramp-Karrenbauer eine Auszeichnung erhielten. Näheres entnehmen Sie bitte unserem Bericht im Heftinneren.

Leider hat es zwischenzeitlich eine Verunreinigung im Tunnel gegeben, die wir aber bereits wieder beseitigen konnten. Da wir dies nicht hinnehmen konnten und wollten, haben wir Strafanzeige gegen den oder die Täter gestellt. Auch zukünftige Verschmutzungen jeglicher Art werden wir anzeigen.

Darüber hinaus haben wir im Laufe des Jahres die in die Jahre gekommenen Ortseingangsschilder renoviert. Die endgültige Fertigstellung wird im Frühjahr 2017 erfolgen.

Das Jahresende brachte uns eine neue Herausforderung. Unseren Weihnachtsmarkt konnten wir aus verschiedenen Gründen nicht mehr an der katholischen Kirche durchführen, wir mussten einen neuen Standort finden.

Dankenswerterweise hat uns das Presbyterium der evangelische Kirche Dudweiler/Herrensohr die Möglichkeit gegeben in und um die evangelische Kreuzkirche Herrensohr unseren diesjährigen 40. Weihnachtsmarkt durchzuführen.

Den neuen Standort nahmen wir zum Anlass, das bisherige Konzept in Absprache mit den teilnehmenden Vereinen zu überarbeiten. Der karitative Gedanke bleibt durch den Verkauf der Teilnehmerkarten am Kaltnaggischer Adventskalender erhalten, der Verkaufserlös der Stände bleibt bei den Betreibern. Erstmals können wir auch Programm im Innenraum bieten.

Wir möchten mit dem neuen Weg, den wir eingeschlagen haben, unsere jahrzehntelange Tradition des Weihnachtsmarktes sichern. Wir und die teilnehmenden Standbetreiber hoffen natürlich, dass Ihnen unser neuer Weihnachtsmarkt gefällt.

Besuchen Sie uns und machen sich mit Ihrer Familie einen schönen und ruhigen Vorweihnachtstag. Die Standbetreiber und der OIV freuen sich, Sie begrüßen zu dürfen.

Ich wünsche Ihnen eine besinnliche Vorweihnachtszeit und ein schönes Weihnachtsfest im Kreise Ihrer Familien und einen hoffentlich guten Start in ein gesundes Jahr 2017.

Herzlichst Ihre
Karin Lackas
1. Vorsitzende OIV Herrensohr e.V.

IPB Ingenieur- und Planungsbüro für Bauwesen

Diplom-Ingenieur **Martin Felten**
Marktstraße 14a · 66125 Saarbr.-Dudweiler
Tel. 0 68 97 / 50 10 652 · Fax 0 68 97 50 10 656

* Beratung
* Bauplanung
* Bauleitung
* Baubetreuung
* Baustatik
* Gutachten
* Projektsteuerung
* Sicherheitskoordination
* Gesundheitsschutzkoordination
* Schweißtechnik
* Arbeitssicherheit

Inhaltsübersicht

OIV Herrensohr und Ortsgeschehen **5**

Kaltnaggisch lädt ein zum Weihnachtsmarkt

OIV präsentiert Dorfmitte-Projekt in Saarbrückens Innenstadt

OIV Mitgliederversammlung mit Vorstandswahlen

Tunnelgraffito-Projekt „Unterwasserwelt Kaltnaggisch“
von Ministerpräsidentin ausgezeichnet

Renovierung der Ortseingangshäuschen

Beitrittserklärung

Impressionen von der 19. Pilzausstellung: Die Welt der Pilze in Kaltnaggisch

Programm Weihnachtsmarkt **20**
Inserenten der Weihnachtsausgabe

Aus Vereinen, Gruppen und Organisationen **26**

AWO Herrensohr

Förderverein Kunstrasen — Sulzbachtal Fußballcamp für Kinder

TuS Herrensohr e.V.

Après-Ski Club

Evangelische Kirchengemeinde Dudweiler/Herrensohr

Männerchor Herrensohr

Adventsammlung 2016 — Konserven für die Bedürftigen

Schalmeien u. Kulturverein Dudweiler e.V. in Herrensohr

Kaltnaggischer Weihnachtsmarkt an neuem Standort

Wie es schon Tradition ist, wird der Reigen der Weihnachtsmärkte auch in diesem Jahr wieder am 1. Adventssamstag mit dem Kaltnaggischer Weihnachtsmarkt eröffnet.
Der Ortsinteressenverein Herrensohr lädt ein zum 40. Kaltnaggischer Weihnachtsmarkt am Samstag, den 26. November 2016 von 11.00 bis 21.00 Uhr.

Also alles beim Alten? Nicht in diesem Jahr. Bedingt durch steigende Stromkosten und das Wegfallen der Toiletten zieht der Weihnachstmarkt mehr in Richtung Dorfmitte. Die ev. Kirchengemeinde Dudweiler/Herrensohr hat sofort zugestimmt, als der OIV anfragte, den Weihnachtsmarkt in die Kreuzkirche zu verlegen. Es passte in ihr Konzept, die Kirche stärker für kulturelle Veranstaltungen zu öffnen. Einhergehend mit dem Ortswechsel konnten auch Neuerungen eingeführt werden. So findet der Markt erstmals neben der Kirche auf der Wiese statt und der Innenraum bietet Platz für ein längeres Verweilen bei Kaffee und Kuchen. Der Verkaufserlös der Stände verbleibt nun bei den Betreibern. Karitativen Zwecken in Herrensohr jedoch kommt weiterhin der Erlös aus den Teilnahmekarten zum Kaltnaggischer Adventskalender.

Zur Eröffnung des Weihnachtsmarktes um 11.00 Uhr spielt der evang. **Posaunenchor** Dudweiler/Herrensohr.
Gegen 11.30 Uhr wird der **Nikolaus** erwartet, der die Erstklässler der Grundschule Herrensohr-Jägersfreude beschenkt. Diese Aktion wird unterstützt von der Sparkasse Saarbrücken und der Bäckerei Maurer.
Ein musikalisches Programm unter Mitwirkung der **Chorgemeinschaft** Fischbach-Herrensohr, des **ev. Kirchenchores** Herrensohr und des **Schalmeien- und Kulturvereins Dudweiler** sorgt ab 15:30 Uhr für vorweihnachtliche Stimmung. Um 18 Uhr besucht der Nikolaus den Weihnachtmarkt noch einmal.

Für das **leibliche Wohl** ist bestens gesorgt. Von Plätzchen über Kuchen, vom Flammkuchen bis zum Dibbelabbes reicht die kulinarische Palette. Auch Glühwein und Kinderpunsch dürfen auf einem Weihnachtsmarkt natürlich nicht fehlen.
Erstmals werden auf dem Kaltnaggischer Weihnachtsmarkt auch einige **Hobbykünstler** ihre Waren anbieten. Das ein oder andere Weihnachtsgeschenk wird hier sicherlich zu finden sein. Die Standbetreiber laden um und in der Kirche zum gemütlichen Verweilen ein.
Teilnehmerkarten für den **Kaltnaggischer Adventskalender** können am Stand des OIV Herrensohr erworben werden.

Erste Teilnehmerkarten können bereits am Sa, 19.11. in den Filialen Markt– und Jägerstr. Der Bäckerei Maurer erworben werden.
Der Adventskalender wird wieder im Kaltnaggischer Schaufenster in der Ortsmitte aufgebaut.
Mit Unterstützung von Herrensohrer Geschäftsleuten, Vereinen und Privatpersonen wurden 24 attraktive Präsente zusammengetragen, die sich hinter den Türchen verbergen. Aus allen Käufern der Teilnehmerkarten werden die glücklichen Gewinner mittels Ziehung ermittelt und täglich durch das Öffnen eines Adventskalendertürchen bekannt gegeben.
Die Einnahmen aus dem Adventskalender werden auch in diesem Jahr wieder karitativen Zwecken in Herrensohr zugeführt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

OIV präsentiert Dorfmitte-Projekt in Saarbrückens Innenstadt

Am Ende des Projekts „L(i)ebenswerte Ortsmitte Herrensohr“, das der OIV mit der Schule für Architektur der htw saar 2015 durchgeführt hat, standen 16 Entwürfe, die als Grundlage für die Neugestaltung eines öffentlichen Platzes mit Seniorenwohngelegenheiten dienen sollen. Was am Ende fehlte, ist ein Investor, der mit der Stadtverwaltung ein tragfähiges Konzept entwirft und umsetzt.
Um potentielle Investoren auf die Gestaltungsmöglichkeiten in der Ortsmitte von Herrensohr aufmerksam zu machen, gestaltete Prof. Eve Hartnack in Absprache mit dem OIV nun die Projektbroschüre, die den Projektverlauf mit den Bürgerversammlungen und der Abschlusspräsentation darstellt und insbesondere die prämierten Entwürfe präsentiert. Die Broschüre wird nun an Interessierte verteilt und vermittelt einen teils überraschenden Eindruck von den Ideen der Studierenden, die im Gespräch mit Bürgern entstanden. Die Broschüre macht Lust darauf, die Ideen verwirklicht zu sehen.
Am 24.10.2016 bekam der OIV Herrensohr die Gelegenheit zur Präsentation des Projekts und der druckfrischen Broschüre in der Filiale der PSD-Bank RheinNeckarSaar in der Bahnhofstraße in Saarbrücken. Der Vorstandsvorsitzende Jürgen Wunn, seines Zeichens Ur-Kaltnaggischer, erläuterte das Engagement der PSD-Bank für alternative Investitionen z.B. im generationenübergreifenden Wohnen. Als Teil der CSR-Strategie des Unternehmens unterstützt die Bank über die Stiftung „L(i)ebenswert“ zudem Projekte, die dem Gemeinwohl dienen. Der Baudezernent der Stadt Saarbrücken Prof. Heiko Lukas legte dar, dass in der Stadt Saarbrücken zwar derzeit viele Projekte im Wohnungsbau vorangetrieben werden, diese aber meist im hochpreisigen Segment angesiedelt sind. Es fehlt an bezahlbarem Wohnraum in Zentrumsnähe. Die Gestaltung des öffentlichen Raums kann nur mit einer starken Bürgerbeteiligung umgesetzt werden. Gabriele Ungers, die in Vertretung des Bezirksbürgermeisters an der Präsentation teilnahm, erinnerte daran, dass die Gründer von Herrensohr keinen öffentlichen Platz in der Ortsmitte vorgesehen haben. Genau diesen braucht aber das heutige Herrensohr, machte Markus Ehses vom OIV in seiner Projektvorstellung deutlich, einen attraktiven Treffpunkt in der Ortsmitte für Jung und Alt, damit vor dem Hintergrund des demographischen Wandels, zunehmenden Leerstands die Attraktivität des Ortes steigt und der lokale Zusammenhalt gefördert wird. Die über die Erwartungen gut besuchten Bürgerversammlungen und intensiven Diskussionen unter Anwohnern, Studierenden und den Vertretern des Stadtplanungsamts zeigten das große Interesse an einer konstruktiven, am Gemeinwohl orientierten Entwicklung in der fakti-

Baudezernent Prof. H. Lukas, Student M. Paulus und 1. Vorsitzende des OIV K. Lackas vor Modellen zur Gestaltung des Ortsmitte.

Deckblatt der Broschüre zum Projekt „L(i)ebenswerte Ortsmitte Herrensohr“ des OIV mit der Schule für Architektur Saar der htw saar.

schen Dorfmitte. Den Entwürfen zugrunde liegt denn auch zunächst der Erhalt der baulichen Integrität, der Verödung der Dorfmitte soll entgegengewirkt werden. Die entwickelten Varianten erläuterte Prof. Hartnack, bevor bei einem Stehempfang die ausgestellten Pläne und Modelle betrachtet und Anekdoten rund um das Gasthaus Kiefer-Fey ausgetauscht wurden.
Der OIV bleibt weiter dran. Der nächste Schritt ist ein gemeinsamer Termin beim Baudezernenten, um die Optionen aus Sicht der Stadtplaner mit den Erwartungen der Anwohner, den Bürgern, der Stadt und des Bezirks auszuloten. Weitere Ausstellungen der Modelle sind in Planung.
Gerne informieren die Vorstandsmitglieder über den jeweils aktuellen Stand. Die Broschüre kann über den Vorstand erhalten werden.

OIV Mitgliederversammlung mit Vorstandswahlen

Am 26. März 2017 ist es wieder soweit: Der OIV Herrensohr lädt für 17:00 Uhr in das Gasthaus Zum Schlössje, Talstraße 1, zur zweijährlich stattfindenden Mitgliederversammlung ein.
Das ist die Gelegenheit, sich über die Vorstandsarbeit der zurückliegenden Wahlperiode zu informieren, Kritik und Anregungen anzubringen und selbst als Kandidat(in) für die aktive Vorstandsarbeit aufzustellen oder überhaupt erst einmal Mitglied zu werden!

Der Vorstand sucht Verstärkung durch Personen, die etwas für den Ort bewegen wollen. Dabei sind handwerklich begabte und Macher (innen) genauso willkommen wie Ideengeber (innen), Organisatoren, gut Vernetzte und Begabte in der Kommunikation bzw. Öffentlichkeitsarbeit.

Also, trauen Sie sich, der Vorstand zeichnet sich durch eine offene, kreative und konstruktive Atmosphäre aus!

Wenn Sie Lust auf eine neue Herausforderung haben, gerne in einem Team mit netten Kolleg(inn)en arbeiten möchten, neue Ideen für unseren Ort in die Tat umsetzen möchten, jede Menge Spaß mitbringen, dann melden Sie sich bei unserer 1. Vorsitzenden Karin Lackas, (Tel.: 06897/765963) oder einem andern Vorstandsmitglied (eMail: info@oiv-herrensohr.de).
Gerne begrüßen wir Sie bei einer „Schnuppersitzung“ und sprechen mit Ihnen über Ihre Vorstellungen einer zukünftigen Mitarbeit.

Tunnelgraffito-Projekt „Unterwaserwelt Kaltnaggisch“ von Ministerpräsidentin ausgezeichnet

Die Neugestaltung des Fußgängertunnels war für den OIV das bestimmende Projekt im vergangenen Jahr. Getragen von sehr viel Zustimmung, Ermunterung, aber auch Zweifeln bezüglich der Haltbarkeit, entwickelte sich das Vorhaben höchst dynamisch. Über die Einbindung von Jugendlichen (Jugendzentren Dudweiler und Sulzbach, Jugendfeuerwehr Dudweiler) und Dorfbewohnern (Abstimmung, Reinigungsaktion, Einweihungsfest) über die Ansprache von Behörden (DB Netz AG, Stadtwerke, Bezirk, Landeshauptstadt, Regionalverband) war für die Verwirklichung des aufwändigen Graffitos neben der logistischen und tätlichen insbesondere die finanzielle Unterstützung essentiell. Dabei stieß der OIV auf eine breite Unterstützung durch die angesprochenen Banken, Parteien, Unternehmen und Stiftungen. In der Sommerausgabe der Kaltnaggischer Nachrichten konnten wir bereits von der Übergabe des Spendenschecks der Stiftung „L(i)ebenswert“ der PSD-Bank RheinNeckarSaar am 10. Juni berichten.

Am 08. November wurde das Graffito-Projekt im Rahmen der Ausschreibung „Saarland zum Selbermachen“ in der Staatskanzlei ausgezeichnet. Karin Lackas empfing aus den

Händen von Frau Ministerpräsidentin Kramp-Karrenbauer die Förderplakette und einen blauen Schraubendreher. Der mit der Auszeichnung verbundene, nicht unerhebliche und sehr willkommene Förderbetrag hilft die Kosten des Projekts für den Verein gering zu halten. Mit „Saarland zum Selbermachen“ unterstützt die Landesregierung direkt und unbürokratisch das freiwillige Engagement von Bürgern in den saarländischen Kommunen.
Den partizipativen Charakter des Projekts betont auch das Video „Fußgängertunnel Dudweiler-Herrensohr …ein Graffito entsteht oder wie das Meer in den Tunnel kam…“, das im Auftrag des OIV von Françoise Fournelle von der Agentur Inszene Media erstellt wurde und nun über die Homepage und Facebook-Seite des OIV aufgerufen werden kann. Eine DVD mit Fotos und dem Film können unter info@oiv-herrensohr.de oder bei der 1. Vorsitzenden kostenfrei angefordert werden. Es lohnt sich!

Schmierereien lohnen sich nicht!

Bereits kurz nach Fertigstellung wurde das Graffito im Fußgängertunnel mit weißer Wandfarbe beschädigt. Der OIV hat bei der Polizei Anzeige wegen Sachbeschädigung gestellt. Die Spurensicherung der Polizei war vor Ort, hat alles aufgenommen und auch den gefundenen Farbtopf sichergestellt. Wir möchten damit deutlich machen, dass wir die Zerstörung von Allgemeingut nicht so einfach hinnehmen und wünschen uns natürlich, dass es bei dieser einmaligen Aktion bleiben wird. Bitte melden Sie eventuelle Schmierereien sofort über info@oiv-herrensohr.de oder in der Facebook-Gruppe OIV Herrensohr.

Ortseingangshäuschen renoviert

Am Ortseingang von Herrensohr gibt es drei Häuschen, die den ankommenden Besucher mit dem Spruch „Willkommen in Herrensohr“ begrüßen. Beim Verlassen des Ortes wird man mit „Auf Wiedersehen in Kaltnaggisch“ verabschiedet. Am Ortseingang Höhe TuS Herrensohr heißt uns ein mit Blumen geschmücktes Häuschen willkommen, ebenso vor der Eisenbahnbrücke aus Richtung Jägersfreude kommend und das dritte Häuschen steht in den kurzen Rödern (siehe Foto).

Nachdem die Ortseingangshäuschen etwas in die Jahre gekommen waren, entschloss sich der Ortsinteressenverein Herrensohr, alle drei Häuschen in Stand setzen zu lassen. Die Schreinerei Klinkner erledigte dies fachgerecht. Die alten Dächer wurden entfernt und schnell stellte sich heraus, dass der Zahn der Zeit am Holz genagt und seine Spuren hinterlassen hatte.

Das von der Öffentlichkeit am ehesten wahrgenommene Häuschen am Ortseingang Höhe TuS Herrensohr war durch heruntergefallene Bretter der Dachkonstruktion aufgefallen. Vor ein paar Jahren war das Dach dieses Häuschens Vandalen zum Opfer gefallen. Damals wurde das Dach von Vorstandsmitgliedern des Ortsinteressenvereins wieder hergerichtet. Nach Besichtigung des nun eingetretenen Schadens stellte sich auch die tragende Unterkonstruktion als beschädigt heraus. Die Querbalken waren durch Nässe angefault. Hier konnte nur noch ein Schreiner helfen.

Den größten Schaden offenbarte das an der Eisenbahnbrücke aufgestellte Häuschen. Nach Entfernung der Dachkonstruktion wiesen nicht nur die Querbalken, sondern auch einer der Längsbalken Fäulnisschäden durch Regenwasser auf.

Die neuen Dächer ergeben ein schönes Bild, im nächsten Jahr soll die Unterkonstruktion gesäubert, grundiert und mit neuem Lack versehen werden. **Hier werden noch fleißige Mitarbeiter(innen) gesucht.** Ansprechpartner sind die bekannten Vorstandsmitglieder des Ortsinteressenvereins,.gerne auch Anfragen über info@oiv-herrensohr.de.

Wir danken Herrn Klinkner für seine professionelle Arbeit, die zur Verschönerung unseres Ortes beigetragen hat.

FRISEURSALON

IN HERRENSOHR

unter

Neuer Leitung

Das Team
Melanie, Martina und Sandra
führen den Salon weiter!

FriseurTeam B.
06897 - 71549
Ab 15 November 2016

Übernahme Friseursalon in Herrensohr

Liebe Herrensohrinnen und Herrensohrer!

Wir übernehmen ab dem 15. November den alteingesessenen Friseursalon in Herrensohr von Frau Navarro-Domingo.

Wir arbeiten gerne in Herrensohr, kennen unsere Kunden und wissen Sie zu schätzen. Deshalb war es für uns keine Frage, das Geschäft in Eigenregie weiterzuführen.

Wir bieten Ihnen ein gut geschultes Team, das sein Friseurhandwerk liebt und lebt!

Ab dem 15. November heißen wir dann:

Bis zum Jahresende bleibt alles wie bisher!

Ab dem 01.01.17 werden wir zeitgemäß renovieren und den Salon optisch und technisch auf den neuesten Stand bringen, damit Sie sich als Kunde und auch wir uns als Team noch wohler fühlen.

Lassen Sie sich überraschen!

Ab dem 24. Januar ist dann die Neueröffnung mit vielen Angeboten!

Wir wünschen Frau Navarro-Domingo alles, alles Gute auf Ihrem weiteren Lebensweg und danken Ihr ganz herzlich.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch beim **FriseurTeam B.**
wie bisher erreichbar unter Telefon 7 15 49!

Sandra Meyer **Martina Rauschenberger** **Melanie Bier**
Friseurmeisterin

Wer hat Lust bei uns zu arbeiten?
Unser Team sucht Verstärkung!

Umstellung im Friseurstudio Mo

Liebe Kunden, Bekannte und Freunde,

aus gesundheitlichen Gründen ist es mir leider nicht mehr möglich täglich viele Stunden zu stehen.

Deshalb habe ich mich entschlossen das Friseurstudio Mo abzugeben.

Sandra, Melanie und Martina stehen euch weiterhin zu den gewohnten Zeiten unter neuer Führung zur Verfügung.

Ich bedanke mich recht herzlich für die Treue und verabschiede mich zum 15.11.2016.

Ich wünsche allen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Eure Monika Navarro-Domingo

Einladung zum Neujahrsempfang

Der Ortsinteressenverein Herrensohr lädt zum Neujahrsempfang
am Freitag, den 13.01.2017 um 19.00 Uhr
im Saal der evangelischen Kreuzkirche ein.

Möbel und Innenausbau, Küchen- & Möbelmontage, Fenster, Türen, Parkett und Parkettschleifen, Laminat und vieles mehr !

Tischlerei

Inh.: Jörg Elsigk

wood - man´s - work

Karlstr. 21, 66125 Herrensohr
Tel.: 0 68 97 - 17 22 188
Fax: 0 68 97 - 17 22 189
Mobil: 0171 - 7 05 02 85
Mail: joergelsigk@web.de

Das neue Ladenlokal der Tischlerei wood-man‘s-work in der Karlsstraße 21.

Ich werde Mitglied im OIV Herrensohr e.V.!

Beitrittserklärung

zum Ortsinteressenverein Herrensohr e.V., Karlstraße 7, 66125 Saarbrücken

Vorname, Name _____ Geburtsdatum _____

Straße, Hausnr., PLZ, Wohnort _____

erklärt den Eintritt in den Ortsinteressenverein Herrensohr und verpflichtet sich, die satzungsgemäßen Beiträge auf Anforderung zu zahlen. Der Mitgliedsbeitrag wird vom Ortsinteressenverein Herrensohr e.V. jährlich durch das Lastschriftverfahren eingezogen; er beträgt zur Zeit jährlich als Mindestbeitrag 12,- EUR.

Beitrittsdatum _____ freiw. Jahres-Mitgliedsbeitrag (mind. 12 € im Jahr) _____ €

E-Mail _____

Ort, Datum, Unterschrift des Neu-Mitglieds _____

Einzugsermächtigung (*SEPA-Lastschriftmandat*)

Gläubiger-Identifikationsnummer DE33OIV0000068633
Mandatsreferenz WIRD SEPARAT MITGETEILT

Ich ermächtige den Ortsinteressenverein Herrensohr e.V., Zahlungen von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die vom Ortsinteressenverein Herrensohr e.V. auf mein Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Name, Vorname (Kto-Inhaber) _____

Straße Hausnummer _____ ____

Postleitzahl Ort _____ _____

Kreditinstitut (Name) _____

BIC IBAN _____ _____

Datum, Ort, Unterschrift _____

19. Pilzausstellung der Drieschlinge
Foto-Impressionen der Ausstellung vom 1.-2.10.16

Schirmherrin Oberbürgermeisterin Britz im Gespräch mit den Veranstaltern

Das Gasthaus Burger

Sagt DANKE & wünscht frohe Weihnachten!

Unsere Öffnungszeiten:

... Mo.- Fr.: ab 15 Uhr,
... Sa./So.: ab 10 Uhr.

*Kennen Sie schon unsere **5 Sorten Bier** vom Fass?*

... Bernsteinbier – malzig und mild,
... Schwarzbier – kräftig und röstig,
... Weizenbier – fruchtig und frisch
... Bockbier – dunkel und stark
... Pils – herb und würzig

KRÖGENBRÄU

Für den Spaß haben wir ...

... Tischfußball, Würfelbrett, Dart, u.a. Spiele

Öffnungszeiten an Weihnachten & Silvester:

24./31.12.: 10-17 Uhr / 26.12.: ab 15 Uhr,
25.12. und 01.01.17 geschlossen.

Jägerstr. 28, 66125 Herrensohr / Tel.: 06897 - 93 92 5 72

schlau.com
DAS SCHNELLE INTERNET FÜRS
SAARLAND!
schlau.com
schlau.com
Wir ziehen das durch!
Ihr Energieversorger
energis

SAARLAND
Versicherungen
Finanzgruppe
Generalagenturen
KELLER & STAUB
Dudweiler
Scheidter Straße 26
66125 Saarbrücken
Fon: 06897 / 73015
Versicherung gesucht?
Die SAARLAND finden Sie gut.
SAARLAND Versicherungen — Wir sind für Sie nah.

FLEISCHEREI MUNDANJOHL
wünscht Frohe Weihnachten
Tel. 06894/9909559
Adr. Rischbachstraße 15
66386 St. Ingbert
web: www.fleischerei
mundanjohl.com
Unsere Besonderheit:
Gefüllte Hähnchen ohne Knochen,
die wir mit 2 verschiedenen
Füllungen empfehlen.
Ideal im Bratenschlauch
für den Backofen.

Der Turn- und Sportverein

HERRENSOHR TuS

Wünscht seinen Mitgliedern, Freunden und Gönnern ein geruhsames und friedvolles Weihnachtsfest und ein gesundes und erfolgreiches Jahr **2017.**

Der Vorstand

Ihr Verein in den Kaltnaggischer Nachrichten?

Kein Problem!
Dieses Magazin ist offen für alle Vereine, Gruppierungen, Initiativen, Einzelpersonen, sowie interessierte Firmen und Geschäfte in Herrensohr. Alle eingehenden Berichte werden, nach Möglichkeit, ohne jegliche Verkürzungen veröffentlicht. Nehmen Sie einfach mit uns Kontakt auf:

Kaltnaggischer Nachrichten
Karlstrasse 7
66125 Herrensohr
Telefon: 06897-76 59 63
E-Mail: info@oiv-herrensohr.de

Hubertus-Apotheke

Die sympathische Serviceapotheke in Herrensohr

Bonuspunkte auf jeden Einkauf
(ausgenommen verordnete Präparate)

Täglicher kostenloser Lieferservice

Parkplätze direkt vor der Apotheke

Apothekerin Birgit Willems und ihr Team

Marktstraße 11 66125 Herrensohr
Telefon: 06897 72008

! Klärgrubenkurzschließung !

zu günstigen Preisen

TV-Kanaluntersuchung bei Auftragserteilung inklusive

Mertes GmbH
Kanal-, Maurer- und Verbundsteinarbeiten

Bei Fragen melden Sie sich bitte in unserem Büro:

Tel.: 0681/374186

Unsere Bürozeiten sind täglich von 8.00 bis 12.00 Uhr. In Notfällen sind wir natürlich **direkt** für Sie da!

40. Kaltnaggischer Weihnachtsmarkt

geänderter Ort !!!

Samstag, 26.11.2016
von 11:00 bis 21:00 Uhr

in & um die evangelische

Kreuzkirche Herrensohr

Johannesstraße

11:00 Uhr	**Eröffnung** mit dem Posaunenchor der ev. Kirchengemeinde Dudweiler/Herrensohr
11:30 Uhr	**Der Nikolaus kommt** Darbietungen der Grundschüler
ab 15:30 Uhr	**Musikalisches Programm** - Schalmaien- und Kulturverein Dudweiler - Chorgemeinschaft Fischbach/Herrensohr - evangelischer Kirchenchor Herrensohr
	Kaffee und Kuchen
18:00 Uhr	**Der Nikolaus kommt**

mit kleinem Hobby-Markt

Ganztägiger Verkauf von Teilnehmerkarten für den **Kaltnaggischer Adventskalender** mit attraktiven Preisen an jedem Tag bis Weihnachten!
Der Erlös geht zu Gunsten **karitativer Zwecke in Herrensohr**.

OIV Ortsinteressenverein Herrensohr e.V.

Der OIV Herrensohr und weitere Herrensohrer Vereine begrüßen Sie und sorgen für Ihr leibliches Wohl.

DIE INSERENTEN DIESER AUSGABE WÜNSCHEN IHREN KUNDEN, FREUNDEN UND BEKANNTEN EIN FROHES WEIHNACHTSFEST UND EIN GESUNDES UND ERFOLGREICHES NEUES JAHR 2017

Albert Fusenig GmbH

AMF Autoservice Michael Fey

AWO Herrensohr

Bäckerei Wolfgang Maurer

BRS KFZ-Reparatur und Handels GmbH

Caspari Computerservice

Die Linke, Bezirksverband Dudweiler

Digitaldruck Pirrot GmbH

energis GmbH

Fleischerei Mundanjohl

Friseurteam B.

Friseurteam Christina Thielen

Gasthaus Burger
Inhaber Lars Kröger

Gaststätte Zum Schlösschen
Inhaber A. Baltes

Günter Bach Bau- und Möbelschreinerei GmbH

Hubertus Apotheke

IPB Martin Felten

Kaltnaggischer Lädchen
Inhaber Stefan Ludigs

Marc Robiné, Bauunternehmung

Mertes GmbH

Monika Navarro-Domingo

Montags Blumenlädchen

Nadelstudio Claudia Hoffmann

Philipp Goffing GmbH

Restaurant Akropolis

Rudolf Steffes GmbH

Saarland Versicherungen,
Generalagentur Keller und Staub

Schützenverein Hubertus - Herrensohr

Sparkasse Saarbrücken

Trattoria Naccarato

Turn- und Sportverein Herrensohr

Vereinigte Volksbank eG

Walter Pohl, Heizung Sanitär Solar

Werner Klinkner, Schreinermeister

Wolfgang Backes EDV - Service

Wood - Man‘s - Work
Inhaber Jörg Elsigk

Unser Herz ist die Kraft

AWO Herrensohr – wir sind Ehrenamtliche mit Herz und Sympathie

Am 25.September schien die Sonne und alle waren bestens gelaunt. Besser konnten wir gar nicht starten.
Die Delegierten des Ortsvereins der AWO Herrensohr waren schon früh zur Landeskonferenz der AWO Saarland in die Gebläse-Halle nach Neunkirchen gekommen, um einen spannenden, entspannten und informativen Tag zu erleben.
Die gute Laune blieb auch den ganzen Tag über erhalten, denn Bestens versorgt und in sehr angenehmer Atmosphäre war es leicht die anstehenden Beratungen zu verfolgen und Beschlüsse zu fassen. Der Landesvorsitzende Marcel Dubois wurde mit großer Mehrheit wiedergewählt und der Landesvorstand neu wurde neu gewählt.
In den Pausen konnten wir uns umsehen, denn im Foyer der Halle war ein großer Markt aufgebaut, bei dem sich Einrichtungen und Projekte der AWO vorstellten. Von unserem Beschäftigungsprojekt Faltblatt (Druckerei in Sulzbach) über die schönen Werkstücke des Ateliers Kerativ wurde viel geboten. Wir lernten AWO international kennen und besichtigten die Kunstausstellung des Projektes „Was ist Heimat?“. Hier haben jugendliche Geflüchtete zusammen mit dem Künstler Christoph Rammacher erarbeitet, was Heimat bedeutet und was es bedeutet sie verloren zu haben.
Wichtig für alle war auch der informative Stand von AWO zu Hause (0681 709510). Hier können sich alle hinwenden, um kostenlose Beratung zu finden und die passenden Lösungen für die Versorgung, Pflege und Unterstützung, sowie Hausnotruf und in Demenzfragen für sich selbst, aber auch für Verwandte und Familienangehörige.

AWO Saarland/Kiefer

Etwas Besonderes ist das neue Angebot der AWO-Pflegenotaufnahme. Bei plötzlichem Pflegeengpass oder bei Fragen der Unterbringung nach dem Krankenhausaufenthalt findet man hier kompetente Partner, die hilfreich Angebote vermitteln und Lösungen aufzeigen.

Die kostenlose Rufnummer 0800/255 255 8 hilft sofort und unbürokratisch und das 24 Stunden/7 Tage die Woche. Jeder, der schon einmal persönlich oder mit seinen Angehörigen davon betroffen war, weiß wie wichtig es ist in dieser Situation jemanden an seiner Seite zu haben.
Die AWO als attraktiver Arbeitgeber bietet Beschäftigung in den verschiedensten Bereichen an.

In der Mittagspause konnten wir eine Handmassage genießen und uns bei immer noch strahlendem Sonnenschein am Buffet stärken. Nach der Pause berieten wir mit über Anträge, die die Zukunft des Landesverbandes aufzeigen und auch unsere Arbeit vor Ort prägen.
Unser Ortsverein ist in allen Fragen, die das Leben so mit sich bringt, gerne Ansprechpartner. Wir vermitteln an kompetente Partner, die Ihnen weiterhelfen können, sei es in sozialen Fragen oder bei Fragen zur Unterstützung Einzelner oder Familien. Dies gilt für alle, unabhängig davon, ob man Mitglied ist oder nicht. Unsere Mitglieder unterstützen die Gemeinschaft, dafür herzlichen Dank!
Bei zwei wunderbaren „Brunch"-Veranstaltungen genossen wir in diesem Jahr die Gemeinschaft in Kaltnaggisch. Im Sommer lud der Ortsverein ins gemütliche Haus am Wald zum Super-Sommer-Frühstück und weil's so schön war gleich im Oktober nochmal zum Wunderbaren-Weißwurst-Frühstück. Hier konnten Familien so richtig schlemmen (Kinder bis 12 Jahre waren frei) und das reichhaltige Buffet genießen, das wir gemeinsam vorbereitet hatten. Beide Veranstaltungen waren so gut besucht, dass wir die Platzzahl limitieren mussten, nicht aber den Spaß.
Wer die Fortschritte beim Umbau sehen möchte, kann gerne mal persönlich reinschauen- es geht voran!
Jetzt freuen sich schon alle auf unsere Jahresabschlussparty, das Wiedersehen zwischen den Feiertagen mit allerlei Kurzweil. Am 28.12. ist es wieder soweit: Rein in die gute Stube und ein paar Stunden nur Spaß haben ☺ Wir freuen uns schon.
Die Idee der Arbeiterwohlfahrt ist einfach aber wunderbar, nur in der Gemeinschaft schaffen wir es auch in Zukunft - mit unserem Herzen als unsere antreibende Kraft - uns auf die stets wechselnden Aufgaben vorzubereiten.
Wir sind offen für alle, Alter oder Herkunft spielen keine Rolle. Wir stehen klar zu einer weltoffenen Gesellschaft ohne Hass und Rassismus.
Wir wünschen allen Menschen in Kaltnaggisch ein gutes neues Jahr und sind gespannt was 2017 uns so bringt.

Karin Hübschen, Vorsitzende

Wir wünschen allen unseren Mitgliedern, Freundinnen und Freunden und unseren Partnern wunderbare Weihnachten und einen Super-Start ins Neue Jahr!

Eure AWO Herrensohr

AWO Saarland Ortsverein Herrensohr

BRS KFZ-Reparatur
und
Handels GmbH

Geschäftsführer: Werner Bollinger, Fritz Ries

TÜV + AU
Reparaturen
aller Art

BRS

Sulzbachtalstrasse 34 • 66125 Saarbrücken
Tel.: 06897 - 7 33 46 Fax: 06897 - 76 85 41

AMF

Autoservice
Michael Fey
0176/22 30 65 30

WERNER KLINKNER
Schreinermeister

66125 Saarbrücken-Herrensohr - Rosenstr. 23
Tel. 0 68 97 / 7 31 43 · Fax 0 68 97 / 7 31 33

Ausführung sämtlicher Schreinerarbeiten

- Restaurierung von Treppen mit Laminatstufen
- Lieferung und Einbau von Holz- und Kunststoff-Fenster, Innen- und Außentüren
- Laminat- und Fertigparkettböden

RESTAURANT • HEIMSERVICE
AKROPOLIS
Griechische Spezialitäten
06897/76 60 32
HEIMSERVICE
Lieferzeiten täglich von 17.30 – 22.00 Uhr
Kein Mindestbestellwert • 1,00 pro Anfahrt
Wir bringen Ihnen Griechenland nach Hause!
66125 Dudweiler • Saarbrücker Straße 210

Montag's Blumenlädchen
Inhaberin: Helga Montag
Saarbrücker Straße 225, 66125 Dudweiler
Telefon: 6 68 97 / 97 29 47
Bindereien aller Art
kostenloser Blumen-Lieferservice
in Dudweiler, Herrensohr und Jägersfreude

Zum Schlösschen
Baltes
Gaststätte „Zum Schlösschen"
Inhaber: A. Baltes
Talstraße 1
66125 Saarbrücken-Herrensohr
Telefon: (06897) 766511
mit Nebenraum für Ihre Feierlichkeiten

2. Sulzbachtal Fussballcamp für Kinder

Die zweite Woche der Herbstferien stand beim Förderverein Kunstrasen TuS Herrensohr wieder einmal ganz im Zeichen des Jugendfussballcamps.
Nach einigen Wochen der Planungszeit fiel donnerstags der Anpfiff für 3 spannende Fussballtage mit Kindern und Jugendlichen im Alter zwischen sieben und 14 Jahren.
Trotz der schlechten Wetterprognosen konnten Silvio Meissner und Heiko Bach mehr als 30 Kinder auf der Sportanlage in Kaltnaggisch begrüßen.

An dem bewährten Konzept mit 2 Trainingseinheiten und Mittagessen pro Tag wurde festgehalten. Die Trainingseinheiten wurden in altersgerechten Gruppen absolviert. Dabei standen Spaß und Wettkampf im Vordergrund. Highlight am zweiten Tag war ein mobiler Soccercourt, für intensive und schnelle Spiele auf engem Raum, der von den Kindern sehr gut angenommen wurde. Am letzten Tag ging es dann zum Spiel gehen die Eltern und wie nicht anders zu erwarten war, mussten sich die Eltern den fleißigen und trickreichen Nachwuchskicker geschlagen geben. Zum Abschluss des Camps wurden die Preise für den Elfer-, Linien-, Dribbel- und Jonglierkönig vergeben. Fotografisch wurden wir von Alexander Wolfanger begleitet, der tolle Schnappschüsse während den Trainingseinheiten machte.

Der Dank des Fördervereins gilt den Trainern, Betreuern und freiwilligen Helfern aus den Reihen des TuS Herrensohr, die täglich zum reibungslosen Ablauf beigetragen haben. Ein besonderer Dank geht an die Sponsoren (IKK Südwest, Sparkasse Saarbrücken, Vereinigte Volksbank eG, Fa. Climatec, Sporthaus Glaab, Clubheim TuS Herrensohr), ohne deren Unterstützung eine solche Veranstaltung nicht durchzuführen ist.

Heiko Bach

Wieder 2. Mannschaft in der Kreisliga A Südwest

Nach einer Pause von einem Jahr hat der TuS Herrensohr in der aktuellen Saison 2016/2017 wieder eine 2. Mannschaft in der Kreisliga A Südwest gemeldet. Das vom Trainerduo Martin Kupny und Visar Kollcaku neu formierte Team belegt momentan einen der vorderen Plätze und kann sich sogar noch Aufstiegschanchen ausrechnen.

Das Trainer-Team und die 2. Mannschaft bedanken sich recht herzlich bei der Fa. Presser Schlosserei-Metallbau als Sponsor der Trainingsanzüge und der Fa. Mertes für die Aufwärmtrikots. (Foto auf der nächsten Seite)

Kniend von links: Co-Trainer Visar Kollcaku, Andreas Schein, Marco Schwarz, Rico Jung, Kevin Müller, Jens Vogel, Duah Hamilton, Fabian Maul
stehend von links: Trainer Martin Kupny, Betreuer Willi Thielen, Nicolas Thielen, Josh Gollub, Jens Kurowski, Jan Presser, Philip Lang, Mike Mildau, Sven Vella
es fehlen: Daniel Rabes, Pascal Schwarz, Robin Kleinbauer, Julian Meyer

Jahresrückblick Aprés Skiclub Herrensohr

Unsere diesjährige Skitour (übrigens die 23.) führte uns vom 16.01.2016 - 23.01.2016 nach Sölden ins Ötztal. Die Organisatoren um Schnipp und Co, wählten für uns ein Hotel aus, das uns unseren Skiaufenthalt im wahrsten Sinne des Wortes mehr als schmackhaft machte. Mitten im Zentrum von Sölden gelegen, dabei nur 100 Meter von der Bergbahn und 30 Meter von der Talabfahrt entfernt, war das für uns Skifahrer wie ein Sechser im Lotto. Mit großem Schwimmbad und 5 Saunen ausgestattet, einem Fitnessraum und vielem mehr, so dass wir einen (wetterbedingten) skifreien Tag ohne Langeweile überstehen konnten. Das Essen, das uns täglich serviert wurde, war nicht nur für den Gaumen, sondern auch fürs Auge ein wahrer Genuss. Bis auf einen Tag, den wir dann mit Wasserball, Schwimmwettbewerben und saunieren verbrachten, hatten wir sehr gutes Skiwetter. Und so fuhren wir an manchen Tagen mehr als 70 Pistenkilometer. Kurz um, es war wieder mal eine sehr gelungene und abwechslungsreiche Skitour, so dass wir uns nach einer Woche zwar mit einem weinenden Auge, doch mit sehr viel positiven Gefühlen, auf den Heimweg machten.

Noch auf dem Heimweg unseres Skiurlaubs beschlossen wir, dass wir dieses Jahr auch mit unseren Frauen und Freundinnen eine Tour zusammen planen wollten.
Gesagt getan wurde ein Hotel in Ahrweiler bei Bad Neuenahr gebucht. So machten wir uns freitags auf den Weg nach Ahrweiler, um samstags nach dem Frühstück an einer Weinwanderung in den Weinbergen von Ahrweiler teilzunehmen. Im Hotel angekommen, ließen wir den Abend mit einem guten Essen und anschließendem Spaziergang durch die sehr schöne Altstadt von Ahrweiler ausklingen.
Los ging es dann am nächsten Morgen Punkt 10:00 Uhr auf befestigtem Weg aber schon mitten in den Weinbergen zur 8 km langen Weinwanderung. Für 10,- € Startgebühr bekam jeder sein persönliches Weinglas mit Lederbändchen. Schon beim Start präsentierte sich der erste Weinhändler zur Weinverkostung, wobei das erste Glas immer frei war. Alle 2 km wiederholte sich das Spiel, bis wir am Ziel der Wanderstrecke angelangt waren.
Dort erwartete uns eine große Festwiese mit vielen Ständen der uns schon bekannten Winzer der Ahr und 4000 Strohballen. Diese waren dazu da, um sich eine gemütliche Sitzecke einzurichten. Von dort aus konnten wir später der Tanzmusik lauschen, die von einer Big Band gespielt und gesungen wurde. So konnte jeder der mochte auch kräftig das Tanzbein schwingen, was einigen der vielen Wanderfreunde nach den Weinverkostungen sehr schwer fiel. So endete ein sehr schöner Tag für uns gegen 23.00 Uhr mit viel Wein, Tanz und Gesang. Am Sonntag ging es dann nach dem Frühstück zurück ins Saarland. Allen Beteiligten hat es sehr gut gefallen und eine Fortsetzung wird auch geplant.

Doch zuerst naht wieder der Winter und damit auch unsere nächste Skitour, die uns vom 28.01. – 04.02.2017 nach Kaltenbach ins Zillertal führen wird.

Willi Thielen

MEISTERBETRIEB

Meisterhaft

RUDOLF STEFFES GmbH

66125 Dudweiler · Kalkofenstr. 6
Tel. 06897/74147
Fax 761536 · www.rudolfsteffes.de

- GIPS-, STUCK- UND TROCKENBAU
- FLIESSESTRICH
- WÄRMEISOLIERUNG
- VERPUTZARBEITEN
- BRANDSCHUTZ
- MALERARBEITEN

Kaltnaggischer Nachrichten und der OIV im Internet

Die Kaltnaggischer Nachrichten gibt es auch online. Über die Homepage des OIV Herrensohr

www.oiv-herrensohr.de

können Sie sich die aktuelle Ausgabe der Kaltnaggischer Nachrichten sowie viele ältere Ausgaben abrufen.

So bleiben die „weggezogenen" Kaltnaggischer auch weiterhin über aktuelle Vorgänge in ihren ehemaligen Heimatort informiert.

Folgen Sie uns auf Facebook und bringen Sie sich in aktuelle Diskussionen ein:

Gruppe OIV Herrensohr

Kaltnaggischer Lädchen

Inhaber: Stefan Ludigs

Getränke - Getränkeheimservice
Zeitschriften - Zeitungen
Zigaretten - Tabak
Lotto und Toto
Schreibwaren
Drogerieartikel
Postservicestelle
Fahrkartenverkauf Saarbahn und Bus
Annahme für chem. Reinigung und Heißmangel
Annahme für Schuhreparatur und Schlüsseldienst

Öffnungszeiten vom 01.06. 2015 bis 01.09. 2015
Mo - Fr 7.00 - 18.00 Uhr durchgehend
Sa 7.00 - 12.00 Uhr

Telefon 777 930
Karlstraße 23 Herrensohr

GOFFING

Sanitär
Klempnerei
Heizung
Dachdeckerei

Philipp Goffing GmbH
Petrusstraße 35 • Markt Herrensohr • 66125 Saarbrücken
Tel.: 0 68 97/7 26 50 • Fax: 0 68 97/76 81 89

Bäckerei
Wolfgang Maurer
GmbH
66125 Herrensohr - Jägerstr. 30
Tel.: 06897 72659 Fax.: 06897 729732
e-mail : back-wmaurer@schlau.com

Fil. Herrensohr	Talstr. 1	Telef.:	06897 72654
Fil. Herrensohr	Karlstr. 18	Telef.:	06897 72619
Fil. Dudweiler	Saarbr.Str. 256	Telef.:	06897 767111
Fil. Jägersfreude	Hauptstr. 92	Telef.:	0681 31680

Albert Fusenig GmbH

Elektroinstallationen aller Art
TV Kabelanschlüsse – Sat-Anlagen

Flitschstr. 14a • 66125 Dudweiler
Tel. 0 68 97 / 7 48 58 • Fax 0 68 97 / 76 81 71

Aktuelles aus Herrensohr finden Sie das ganze Jahr über auf:
www.oiv-herrensohr.de

und auch auf **Facebook**:
OIV Herrensohr
Mit Foto des Tages!

Aus der Evangelischen Kirchengemeinde Dudweiler-Herrensohr

Lebendiger Adventskalender

Auch in diesem Jahr findet die ökumenische Aktion „Lebendiger Adventskalender“ in Dudweiler und Herrensohr statt. Sich im Alltag einmal für ein paar Minuten unterbrechen lassen und sich auf Weihnachten vorbereiten, darin liegt der Sinn des Lebendigen Adventskalenders.

Eine der Veranstaltungen findet am **Donnerstag, 1. Dezember** in der Kreuzkirche, Johannesstraße, statt. Beginn ist um 18.00 Uhr und die Veranstaltung sollte nicht länger als eine halbe Stunde dauern. Dieses Treffen wird vom Posaunenchor der Gemeinde gestaltet.

Weitere Termine:
07.12. 18 Uhr Musikalische Adventsandacht
14.12. 18 Uhr Ökumenische Adventsandacht
24.12. 17 Uhr Christvesper
25.12. 10 Uhr Weihnachtsgottesdienst
31.12. 17 Uhr Jahresabschlussgottesdienst
08.01.2017 16 Uhr
Konzert mit Orgel und Chor

Heinz-Dirk Luckhardt

Rückblick

„Auch der Herbst hat goldene Tage“ .

Unter diesem Motto lud die Ev. Kirchengemeinde Dudweiler/Herrensohr alle Senioren/-innen am 20. Oktober zu einem bunten Nachmittag ein, und viele kamen.

Neue Konzertreihe in der Kreuzkirche

Die Kreuzkirche in der Johannesstraße gewinnt als Ort der Begegnung im gesellschaftlichen Leben in Kaltnaggisch zunehmend an Bedeutung.

So gibt es seit Anfang Oktober hier eine neue Konzertreihe „Abendmusik in der Kreuzkirche“.

Die Reihe wurde von Rainer Oster, dem Organisten der Kirchengemeinde und Lehrer für künstlerisches Orgelspiel an der Hochschule für Musik Saar, ins Leben gerufen. Die ersten Konzerte wurden von Rainer Oster selbst und Francesco Bernasconi aus Triest bestritten. Das 3. Konzert mit Stefan Ilas an der Orgel wird am 9. Dezember um 19 Uhr stattfinden. Die folgenden Konzerte sind für jeden 1. Freitag im Monat geplant.

Es werden keine Eintrittsgelder erhoben,
Spenden für die Förderung der Kirchenmusik werden aber gerne genommen.

Nach den Konzerten soll jeweils ein kleiner Umtrunk stattfinden.

Heinz-Dirk Luckhardt

M. Robiné

Bauunternehmung
Marc Robiné
Maurer- und Stahlbetonbaumeister
Dipl. Betriebswirt

Unser Tätigkeitsgebiet umfasst:
- Maurer- & Betonarbeiten
- Umbauarbeiten
- Kellertrockenlegung
- Gestaltung von Außenanlagen
- Gartengestaltung & Pflege
- Verbundstein- & Pflasterarbeiten
- Kanalarbeiten & Drainagen
- Klärgrubenkurzschließung
- Altbausanierung

M. Robiné

Malditzerbergstraße 36
66125 Saarbr.-Dudweiler
Telefon (0 68 97) 92 47 33
Mobil 01 78-7 17 91 14
marc.robine@web.de

Männerchor 1882 Herrensohr e.V.

Mitglied des Deutschen- und des Saarländischen Chorverbandes
Inhaber der Zelterplakette

Der Männerchor kann wiederum auf ein bezüglich der Chorauftritte erfolgreiches und zugleich intensives Jahr 2016 zurückblicken, auch wenn sich die Zahl der Auftritte wegen des Wegfalls einiger Feste etwas reduziert hat. Wie bereits gewohnt verlief das Jahr 2016 mit 3 Auftritten bis Mai ruhig, wurde dann etwas intensiver, speziell gegen Ende des Jahres. Innerhalb der Chorgemeinschaft mit der Flora Fischbach haben wir in Herrensohr, Dudweiler und Fischbach viele Akzente gesetzt und auch einige Auftritte außerhalb dieses Kreises bewältigt. Die schon obligatorischen Aufgaben, der Auftritt bei befreundeten Vereinen und Institutionen, wie dem Tag des offenen Denkmals in der Kreuzkirche, über das Weinfest der Flora Fischbach sowie dem Kirmessingen anlässlich der Dudweiler Kirmes, wurden mit dem gleichem Elan und der gleichen Freude gemeistert wie in den vergangenen Jahren.

Im Juli musste unser eigenes Sängerfest wegen Mangel an Personal und dem Altersproblem der zur Verfügung stehenden Helfer abgesagt werden. Trotzdem nochmals ein herzliches Dankeschön allen Sängern, Helfern und Helferinnen die sich in der Vergangenheit große Mühe gegeben haben dieses Fest auf die Beine zu stellen und durchzuführen. Zum internen jährlichen Termin zählt die Zusammenkunft am „Vatertag“, der auch dieses Jahr am Schützenhaus stattfand, wofür wir dem Schützenverein Hubertus Herrensohr Dank sagen, denn außer der Bereitstellung der Örtlichkeiten haben sie uns wiederum ein Wettschießen unter Aufsicht ermöglicht.

Ein Hauptaugenmerk im Jahr 2016 hat unser Chorleiter jedoch auf das Konzert am letzten Wochenende im Oktober gelegt, das wir gemeinsam mit dem Posaunenchor der ev. Kirchengemeinde Dudweiler/Herrensohr im Bürgerhaus aufgeführt haben.

So weit zu dem was bis heute geschah, aber für das Jahr 2016 stehen noch ein paar Termine aus. Selbstverständlich werden wir zum „Kaltnaggischer Weihnachtsmarkt“ auftreten. Als weitere Termine stehen unter anderem noch das Weihnachtssingen im Haus Elisabeth, die Barbarafeier in Fischbach und die Mettenschicht im Rischbachstollen in St. Ingbert an. Unsere gemeinsame **Weihnachtsfeier wird dieses Jahr am 04. Dezember** in der Gaststätte des TuS Herrensohr unter der Federführung des Männerchor Herrensohr stattfinden. Hierzu ist eine schriftliche Einladung an die Mitglieder ergangen.

Unser Dank gilt allen, die durch tätige Hilfe und Ideen zum Gelingen unserer Aktivitäten beigetragen haben. Wie Sie sehen, ist bei uns im Chor immer etwas los, und es wäre schön, wenn sich noch ein paar mutige Männer aus Herrensohr und der näheren Umgebung finden würden, die mit uns die kulturelle Arbeit im Stadtbezirk weiterhin bereichern wollen.

Die Probe findet immer freitags von 20:00 bis 21:30 Uhr, wechselweise in Herrensohr, Gasthaus Schlösschen, und Fischbach im Kolpinghaus statt.

Der Männerchor 1882 Herrensohr e.V. wünscht allen Mitgliedern, Freunden und Förderern ein gesegnetes, friedvolles Weihnachtsfest und einen guten Start in das Jahr 2017.

Adventsammlung 2016
Konserven für die Bedürftigen

Zum neunten Mal werden in diesem Jahr Konserven für die Saarbrücker Tafel e.V. gesammelt und Sie können wie immer Ihren Beitrag zur guten Tat leisten. Wir sind in jedem Jahr aufs Neue überwältigt vom Erfolg der Aktion und der Menge an Lebensmitteln, die wir der Saarbrücker Tafel zukommen lassen dürfen und wollen daher natürlich auch nicht aufhören, uns für diesen Zweck zu engagieren.

Die gespendete Menge an Lebensmitteln hat im letzten Jahr in Anzahl und in Masse alle Rekorde gebrochen. Es waren in der Anzahl an Lebensmittelartikeln stolze 1139, davon 826 Konserven, mit einer Füllmenge von rund 600 kg. Wie immer war unter dem Gespendeten neben den Konserven auch Mehl, Zucker, Reis, Milch, Apfelmus, Kaffee, Butter und vieles Mehr zu finden. Natürlich war der ursprüngliche Gedanke, dass wir Konserven sammeln. Jedoch freut sich die Saarbrücker Tafel auch über alle anderen gespendeten Lebensmittel: ob Konserven, Nudeln, oder Einmachgläser, alles was gespendet wird kommt den Menschen zugute.

Ich bedanke mich bei Ihnen hiermit im Namen der Tafel, sowie allen Bedürftigen, die schließlich diejenigen sind, die davon profitieren. Ich bedanke mich ebenfalls bei den Sponsoren, die die Finanzierung in jedem Jahr sichern. Außerdem bedanke ich mich natürlich auch bei meinem Team, denn ohne die vielen Hände wäre eine solche Aktion unmöglich.

Wir lassen es uns natürlich nicht nehmen, auch in diesem Jahr eine Sammlung durchzuführen und hoffen, dass die Menschen in Herrensohr und Jägersfreude auch im Advent 2016 wieder so offenherzig Spenden wie in den letzten Jahren. Gemeinsam können wir Gutes tun.

Die Sammlung findet wie immer am 3. Adventssonntag statt, auf ein Flugblatt in allen Briefkästen werden wir in diesem Jahr jedoch verzichten. Es werden Plakate aushängen und Flugblätter in den diversen Geschäften im Ort verteilt.

Uwe Caspari

Schalmeien- und Kulturverein Dudweiler e.V. in Herrensohr

Wie in jedem Jahr wird der Schalmeien- und Kulturverein Dudweiler e.V. auch in diesem Jahr die Adventszeit in Dudweiler musikalisch und kulinarisch bereichern.

Der Auftakt wird wieder der Weihnachtsmarkt in Herrensohr sein, wo das Orchester, am Samstag den 26. November ab 15:30 Uhr, eine Auswahl seiner schönsten Weihnachtsmelodien zum Besten geben wird. Wir sind gespannt, wie sich der neue Weihnachtsmarkt in Herrensohr an und in der Kreuzkirche gestaltet, und freuen uns auf viele Gäste zum Programm, aber auch an den Ständen der Vereine.

Direkt einen Tag darauf, am 1. Advent, findet bereits das erste vollumfängliche Adventskonzert für dieses Jahr statt, erstmalig in der Kirche St. Hubertus in Jägersfreude. Dort führen wir unser vollständiges Adventsprogramm in der Zeit von 16:00 bis 17:00 Uhr auf. Auf diesen Termin freuen wir uns besonders, denn ein Konzert an einem neuen Spielort ist immer ein besonderes Ereignis.

Am darauffolgenden Wochenende, am Samstag den 3. Dezember, wird es, neben einer musikalischen Darbietung ab 15:30 Uhr auf dem Weihnachtsmarkt in Dudweiler, selbstverständlich auch wieder ganztägig einen Weihnachtsmarktstand der Schalmeien geben, an dem frisch gekochter Glühwein nach Großvaters Rezept, Schmalzbrote mit selbstgemachtem Schmalz nach Großmutters Rezept, selbstgebackene Plätzchen und viele weitere Leckereien serviert und verkauft werden.

Inzwischen zur Tradition geworden, veranstalten wir auch in diesem Jahr wieder unser Adventskonzert am 3. Advent, dieses Jahr der 11. Dezember, in der Heilig-Geist-Kirche Dudweiler-Süd. Gemeinsam mit Pfarrerin Marie-Luise Jaske-Steinkamp werden wir Sie ab 16:00 Uhr mit einem einstündigen Konzert auf die Feiertage einstimmen.

In diesem Jahr verabschieden wir uns an der Stelle jedoch noch nicht von Ihnen, sondern laden Sie ein mit uns und dem Rischbachstollen e.V. die Mettenschicht zu feiern. In St. Ingbert am Rischbachstollen wird so schon seit langem das Jahr zum Abschluss gebracht und wir werden auch dort noch einmal zu sehen und zu hören sein, am 17.12. ab 19:15 Uhr.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch bei all diesen Gelegenheiten, ganz besonders natürlich an unserem Weihnachtsmarktstand. Aber auch ansonsten freuen sich alle Vereine in Dudweiler über Ihren Besuch. Unterstützen Sie das Ehrenamt und besuchen sie eine der vielfältigen Veranstaltungen in unserem schönen Dudweiler.

Bereits jetzt vorab wünschen wir Ihnen ein frohes, ruhiges und besinnliches Weihnachtsfest, sowie Gesundheit und Glück im neuen Jahr 2017.

Ihr Schalmeien- und Kulturverein Dudweiler e.V.

Wolfgang Backes
Service
Seit über 20 Jahren
Ihr Partner für IT-Dienstleistungen
Dudweiler · Karlstraße 1 · 66125 Saarbrücken
Tel.: 0 68 97 - 76 54 33
Mobil: 0179 - 69 00 568
Fax: 0 68 97 -7 86 20
email: info@backes-edv.de
Internet: www.backes-edv.de

Friseurteam
Christina Thielen
CT
Schulstraße 49
66287 Fischbach
Tel.: 0 68 97 / 6 17 29
Fax: 0 68 97 / 60 16 93
http://www.ct-friseurteam.de

Günter Bach
Bau- und Möbelschreinerei GmbH
Meisterbetrieb

- Laden- u. Büroeinrichtungen
- Fenster u. Türen
- Möbel aller Art
- Parkett- und Fußbodenbau
- Glas und Glasreparturen
- Einbruchschutz v. Schreiner

Gut eingerichtet durch unser Team

Bahnhofstr. 11 · Dudweiler
Tel.: 0 68 97 / 76 13 45
www.schreinerei-bach.de

Schützenverein
Hubertus – Herrensohr 1908 e.V.

Haben Sie Interesse am Schießsport?
Wollen Sie uns kennen lernen?
Dann kommen Sie doch vorbei, wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Unsere Trainingszeiten:
Sonntags von 10.00 bis 13.00 Uhr
Dienstag, Donnerstag und Samstag von 15.00 bis 20.00 Uhr
Für unsere Jugend stehen die Biathlonanlage, die elektrische Schießanlage, sowie unsere vereinseigenen Luftdruckwaffen zur Verfügung.
Die Jugend wird an diesen Tagen von einem ausgebildeten Jugendtrainer betreut.

WALTER POHL

Beratung, Planung, Lieferung und Montage von **Heizungsanlagen und modernen Bädern, Kaminsanierung, Reparatur und Kundendienst**

HEIZUNG
SANITÄR
SOLAR

Schulstraße 46
66125 Dudweiler-Jägersfreude

Meister-Fachbetrieb

Tel. 0681 / 9 10 15 64
Fax 0681 / 9 58 12 27

KALTNAGGISCHER NACHRICHTEN

SOMMERAUSGABE 2017

REDAKTIONSSCHLUSS
22. Mai 2017

ERSCHEINUNGSTERMIN
Juni 2017

Alles andere ist nur kopiert!

Digitaldruck Pirrot GmbH

Der Industriedienstleister für professionellen Digitaldruck

Hauptniederlassung Dudweiler
Trierer Str. 7
66125 Sbr.-Dudweiler
Tel. (0 68 97) 97 53 - 0
Fax (0 68 97) 97 53 - 18
E-Mail: info@pirrot.de

Zweigstelle Saarbrücken
Mainzer Straße 147-149
66121 Saarbrücken
Tel. (06 81) 84 49 200 - 0
Fax (06 81) 84 49 200- 2
E-Mail: daten-sb@pirrot.de

Flyer • Plakate • Bücher • Broschüren
Mailingabwicklung • Großformatdruck
Textilveredelung • Druckweiterverarbeitung
Etiketten • Bindearbeiten • und vieles mehr...

Weitere Informationen zu unseren Produkten und Dienstleistungen erhalten Sie im Web unter folgenden Adressen:

http://www.pirrot.de

http://digitaldruck.saarland

http://mailingdruckerei.saarland

http://www.digitaldruckXXL.de

http://www.shirtshop-saar.de

SAARLAND
Großes entsteht immer im Kleinen.

Die VVB wünscht Groß und Klein eine besinnliche Weihnachtszeit.

www.meine-vvb.de

fb.com/meinevvb

Vereinigte Volksbank eG

... meine VVB